

Wolf
Fühlt meine Seele
(Michelangelo, trans. Berhoff)

Sehr langsam und ruhig



Fühlt mei-ne See - le das er - sehn-te Licht von Gott, der sie er -
Oh, does my spir - it feel the long-sought light of God who gave me



schuf? ist es der Strahl von and'r-er Schönheit aus dem Jam - - mer -
life? Is't o-ther spheres that shed their glo - ry o'er this vale of

poco cresc.

mf

tal, der in mein Herz Er - inn - - rung weckend bricht?
tears and now de-light my heart with memories bright?

ist es ein
is it a

p

f

etwas bewegter

Klang, ein Traum - ge.sicht,
voice a dream or spell,
das Aug' und Herz mir füllt mit
that haunts the soul and fills mine

immer etwas drängender

ei - nemMal in un - be - greif - lich glüh'n - der Qual,
eyes with tears, my trembling heart with ach - ing fears
die mich zu
that ne'er be -

I Zeitmass (wie zu Anfang)

Trä - - nen bringt?
fore it knew?

ichweiss es nicht.
I can-not tell.

ziemlich bewegt und drängend

Was ich er-seh - - ne, füh-le, was mich lenkt,
All that I long for, weep for as mine own,

molto cresc.

*langsam**Tempo wie zuvor*

ist nicht in mir: sag' mir, wie ich's er-
tis not in me: tell me how I may

*langsam**f**p**p**cre**scen**do**wer gain**be? it?**ff**Im Hauptzeitmass (wie zu Anfang)*

Mir zeigt es wohl nur eines And' - ren Huld;
It fain would show me but an o - ther's prize;

da-rein bin ich, seit ich dich sah, versenk't.
which since we met, I thought to claim a - lone.

*p**dim.**pp**mf*

Bewegter

Mich treibt ein Ja und Nein, ein Süss und
 I ask a Yea, or Nay, with heart de

Her - - - be -- da - ran sind
 spair - - - ing - and I must,

*immer nachlassender**langsam und breit*

Her - rin, dei - - ne Au - - gen Schuld.
 mis - tress, blame - thy glo - ri - ous eyes.

*langsam und breit**bewegt wie zuvor**immer nachlassender*